



## APARECE

Los Miércoles y Sábados

Dirección y Administración

Calle 25 de Mayo Núm. 44

## Subscripción mensual

Por mes	\$ 0.50
" Semestre	" 4.00
" Año	" 7.50
Número suelto	" 0.05
Id atrasado	" 0.10

Ricardo Espalter

ABOGADO

Estudio: San José 69

Montevideo

Francisco Rios Silva

ESCRIBANO PÚBLICO

Se ocupa preferentemente de arres-  
tamiento de sucesiones y estudio de título  
en general.

HOTEL SAN MARTÍ Fray-Bento

Angel M. Cuervo

MÉDICO CIRUJANO

Horas de consulta de 4 a 5 p.m

menos los festivos

CALLE BRASIL NÚMERO 5

Pedro Fernandez

MAESTRO NORMALISTA DE 2º GRADO

Dá lecciones en su domicilio

CALLE 33 N.º 63

FRAY-BENTOS AGOSTO 2 1911

## ELEMENTOS MALOS

Existen entre las filas de nuestra  
comunidad política en el Depto. ciertos  
elementos que en vez de servir co-  
mo parte constituyente de valor, no  
sirven nada, mas que para estable-  
cer una graduación descendente que  
no conviene a la marcha del partido.  
Ni a los hombres que con esfuerzos  
nobles y desinteresados los sirven—  
Este elemento que no puede ser  
sinó funesto, no puede comprenderse  
en la causa misma, y forma el gran res-  
to de la colectividad, ahora q' el par-  
tido colorado está empeñado en mos-  
trar la bondad de su feudo y la se-  
riedad de sus hombres; y no pueden  
comprenderse decimos, porque no se  
rían nada mas que para disgustar y  
producir cisma entre la agrupación  
necesaria para hacer obra partidaria  
buena.

Cierto es que desde hace mucho  
tiempo se conocía la inconveniencia  
de que formen parte y la necesidad  
de aislarlos, de los hombres concien-  
ciosos de sus deberes y obligaciones pe-  
ro que no se hacía, sea por que en  
las reuniones que intervenían en la di-  
rección política, faltase la fuerza de  
voluntad para decirle; Udes. no sir-

ven, ó porquela conveniencia parti-  
cular del Dr. Tiscornia guardan si-  
lencio, necesitaba para triunfar, á  
su criterio, de elementos que otra  
persona hubiera rechazado, ó por lo  
menos hubiera hecho de que no se  
diera intervención en el manejo de  
los asuntos públicos.—

Por culpa de esa tolerancia injusti-  
ficable, se han tenido que sufrir repro-  
ches y arrojados por nuestros  
contrarios de filas, muchas veces se  
ha tenido la necesidad de guardar  
silencio por que los cargos arroja-  
dos eran tan claros como la luz me-  
ridiana, y hasta detenerse muy po-  
co tiempo para observar la serie de  
calamidades y desaciertos cometidos  
en el Municipio, apesar de ser refe-  
nados por algunos partidarios cu-  
yos nombres solo son garantía de va-  
lor y de honradez.—

En otro artículo nos ocuparemos  
de ese elemento que nuestra colecti-  
vidad repudia.—

## MARGOT

(BOSETO NATURALISTA)

POR D. JULIO PIQUET

CONTINUARÁ

Caja una lluvia fría y punzante co-  
mo una lluvia de agujas. Era en e-  
mes de Agosto, ese mes que incita  
á permanecer tranquilamente senta-  
do en el rincón de la estufa ó á bu-  
scar los centros cuya atmósfera sofoca  
en el verano.

Aquella noche el café de Berlin esta-  
ba repleto; el ruido que en él había,  
ornado por mil voces que hablaban  
en distintos tonos, el choque, seco ó  
el rodar sordo de las bolas del billar,  
el repiqueteo que hacían con los domi-  
nos sobre las mesas de mármol al  
grosos jugadores impacientes y lo-  
gritos palmoteos llamando á los ma-  
zos, unido á la intensa reverberación  
de las luces multiplicadas por los es-  
pejos y reflejadas por los dorados  
dos de las cortinas y del cielo raso,  
atardía y sorprendía agradablemente  
al que penetraba en aquella atmós-  
fera llena de vida, situada á dos pa-  
sos de la calle gris, fría y desierta que  
se acababa de abandonar.

Busqué un momento donde sentar-  
me, cuando oí que una voz que no  
me era desconocida me llamaba, mi-  
ré hacia donde partía y reconocí con  
placer, en uno de los ángulos del sa-  
lón, á mi amigo Federico N...joven  
estudiante de medicina á quien hacía  
bastante tiempo que no veía; co-  
sacóme un amigo que, aún sien-  
do bastante, no lo son íntimamente.

Cuando me abuíse dando la expre-  
sión mi extraño de que durante tan-  
to tiempo no nos habiésemos visto,  
pero observando la pulidez y dema-  
stración de su rostro, agagué inme-  
diatamente:

—Has estado enfermo?

—Lo estoy aún, me contestó. He  
venido aquí para distraerme pero  
veo que no me es posible pensar en  
otra cosa sino en una idea fija que  
me atormentaba, en un recuerdo que  
como una brasa de fuego taladra mi  
cerebro.

Después de una pausa continué di-  
ciéndome:

—Mi enfermedad tiene una causa  
extraña. Quiero contarte lo que me  
sucede, pues me cito un rato de es-  
pansión. Te pido que tengas pacien-  
cia, porque voy á narrarte una histo-  
ria larga, muy larga y quizá después  
de oírme te inspire yo alguna repug-  
nancia; pero, sea lo que fuere, necesi-  
to que alguien que me estime juzgue  
mi conducta.

Pé limos dos "punches" y me dispu-  
se á oír aquella confidencia ó confes-  
ión de mi amigo Federico.

Pues, á la verdad, extraña aquella  
confesión, tan extraña, que voy á  
contarte, mas Federico ha muerto  
ya, y á mi ver yo no sé si mi pobre  
amigo fué criminal ó no, tanto que  
me inclino á creer lo segundo.

—Recuerdas, comenzó diciendo,  
aquella muchachuela rubia que vivía  
cerca de la Facultad y que tantas ve-  
ces vimos juntos cuando te había de  
do por asistir á las cursos? á aquella  
que vivía al lado de la paandería en  
que comprábamos tortas de maíz?

Pues bien, ella fué la causa de mi  
enfermedad.

Cuando te dejaste de asistir á las  
clases, principé á hacer la corte; al  
principio sólo me atreví á mirarla y  
á hacerle guiños, que ella retribuía  
con muecas de indiferencia; después  
me sonrió, y un día, al fin, salió á la  
cuerda en el momento en que yo, a-  
bata, tropecé, la toqué levemente  
á la pedí disculpa por ello, y con es-  
notivo empecé á hablarle.

Durante bastante tiempo todo  
continuo así, pero un día me encontré á  
Margot (que así yo la llamaba) muy  
rígida, que me dijo con su voz de mu-  
cente.

—Mi madre está enferma, muy en-  
ferma, y necesito de una larga pausa  
agradable, necesito, y por que se va  
á morir.

Traté de consolarla y le ofrecí tales  
servicios como fueran á propósito, por  
la madre de Margot, que sabía que  
yo me ocupaba de su hijo y que era estu-  
diente de medicina.

Entonces pase largas horas en la  
becera de la enferma, agotando to-  
dos los recursos de mis pobres cono-  
cimientos en tratar de salvarla.

Al fin, viendo que la enferma cada  
día empeoraba, recurrí á uno de los  
profesores para que la viera, mas to-  
do fué inútil. Una afección al corazón  
muy adelantada, poco días le dejaba  
de vida.

¡Cuántas noches pasé velando en el  
cuarto de la enferma sentada junta  
Margot de un lado de la cama y yo  
del otro!

El cuarto era frío, pobre, desnudo,  
apenas tenía una silla y algunos vi-  
jicos muebles. Una tristeza inveni-  
ble me invadía allí, sobre todo cuan-  
do veía que los ojos de la pobre en-  
ferma se fijaban en su hija y después  
en mí, como diciéndome: cuando yo  
muera, la respetarás?

Una noche en que estábamos velan-  
do, hundidos en profundo silencio, in-  
terumpido apenas por los silvidos  
del viento y la respiración estertoria  
de la anciana, ésta se incorporó brus-  
camente en el lecho; quiso hablar pe-  
ro no pudo, su respiración cesó casi  
de pronto, su tez se fue poniendo vi-  
lada y unos instantes después sucube  
por causa pesadamente entre los bra-  
zos de Margot y los míos: estaba  
muerta.

Al caer, su cara quedó vuelta há-  
cia mí y sus ojos parecían decirme  
aún con suprema angustia que res-  
petara á Margot, pobre criatura que  
dejaba abandonada.

Como si fuese un hermano traté de  
consolar á la infeliz Margot y me en-  
cargué del entierro de aquella pobre  
mujer que había muerto entre mis  
brazos como se muere entre los bra-  
zos de un hijo.

Margot quedaba sola, sola en el  
mundo y en la miseria. La hice com-  
pañía largo tiempo como un amigo  
de corazón tratando de aliviar su due-  
lo y me ocupe en buscarle los medios  
para que pudiese vivir honradamen-  
te.

Mas los tiempos fueron pasando,  
el dolor amortiguándose y empecé á  
encontrar á Margot más liviana y  
nueva con su liso traje negro era l-  
crisis, pues en los dos empezaba la  
rebelión de los sentidos que habían  
hecho adormecer el dolor y la comu-  
seración.

A veces sentía diabólicos tentacio-  
nes, pero recordaba la miseria de la  
moribunda y podía dominarlas.

Mas hay momentos en que la con-  
ciencia calla, en que el instinto brutal  
domina, en que la bestia se sobrepo-  
ne al hombre...

Aquello tenía que suceder fatalmen-  
te.

Margot tenía quince años y me que-  
da demaciado...

Cuando volví en mí me pareció ver-  
dices en el fondo de la alcoba, recu-  
rándome mi bojeza, aquellos dos ojos  
tristes de tristes presentimientos  
aquellos ojos proféticos de la mori-  
bunda.

El crimen empezó á reminder in-  
vinciente, y todo mi ser se subleva-  
ba al recordar á aquella mujer que  
me había legado ante la muerte á  
una pobre criatura que no fué capaz  
de respetar.

Me encontré bil é hipócrita, me pa-  
reció que todos los cuidados que ha-  
bía prodigado á la madre moribun-  
da y que mi cariño para la hija des-  
valida, que todo aquello solo habia-  
do un cálculo miserable, buscando  
una retribución cobablemente impue-  
sa.

Fué una vida llena de tristeza, un  
amor tético, mas hasta cuando be-  
saba los labios húmedos y rojos de  
Margot me parecía oprimir la boca  
helada; descompuesta, llena de jugo  
cadavérico, de la muerte.

Creí volverme loco y por fin fui co-  
mo un cobarde aquella horrenda pe-  
sadilla, dejándole á Margot todo el  
dinero que me fué posible conseguir.

Me era imposible distraerme por  
años que había recurrido á mi recur-  
so supremo, es decir encerrarme en  
mi cuarto y entregarme al estudio in-  
cesante.

## Superticiones

### MARAVILLOSAS VIRTUDES DEL CABURE

(Continuara)

Las "chinas" (indias ó mestizas)  
generalmente atañebadas, no quie-  
ren saber de caburés, cuando se ha-  
llan en cinta, próximas á dar á luz  
el fruto de su amor. Están persua-  
didas de que, en teniendo dentro de  
su casa un caburé sus plumas cuan-  
do parez, se les llena la casa de "gau-  
chos", ó sea de hombres del campo  
mas ómenos bagabundos ó ociosos.

El caburé ó sus plumas "atraen"  
á los curiosos, que naturalmente  
molestan á la paciente, quien poi-  
may sufrida que sea, (como lo son las  
chinas en casos tales), preferirá estar  
sola ó acompañada de su comadre ó  
de algunas amigas. Malicioso por  
demas se muestra el caburé con las  
chinas parturientas.

Las venturosas plumas del caburé  
llevadas en el bolsillo del chileco ó  
en el seno, pendientes del cuello en  
una "guayuca", con ó sin "compos-  
tura", pues ellas por sí solas tienen  
virtud suficiente para el efecto. ase-  
guraron el triunfo en los lances de amor  
mas difíciles é imposibles. El afortu-  
nado que los lleva consigo, por el

que al amor atañe, espere ser cor-  
respondido de la mujer que le ama.  
¡Ojala! no desdeñará sus palabras de  
afecto la mas esquivá de las hermo-  
sas. Ya se ha visto que al propio in-  
tento, los hechizeros peruanos pro-  
porcionaban á los amantes unos ta-  
lismanes de cuyo secreto maravilloso  
solamente ellos eran poseedores.

Llamá bñle "huacancu" voz qui-  
luna que castellanizada, convirtiése  
en "huacancu" y "guacancu". La  
"huaynera", que en general significa  
oliva, y en el caso especial de que  
se trata equivale por vinológico, á  
alisanar, guardaba de un modo in-  
violable el "huacancu", que se com-  
ponía, entre otras chucherías, de  
junco de pájaros, a la vez que de  
dóminos y de signos y figuras, idea-  
do todo por la maliciosa industria del  
agromante. ¡Como habiendo este a-  
tendiendo los Incas su denominación,  
a lengua sus creencias y sus cos-  
umbres al lado oriental de los An-  
des, en las vastas regiones del Chaco  
onde mora el caburé, no habían  
de entrar en los "huacancus" de  
sus magos las preciadas plumas de  
este pájaro maravilloso? Ciertamente  
las pluma del caburé son mágicas.

Le soy, que no han menester de una  
ave que extraña para obrar sus ma-  
ravillas; pero tambien es notorio q'  
añadida la consagración y compos-  
tura será mucho mayor ó mas cer-  
ta su eficacia. Las solas plumas del  
caburé (y lo propio cabe decir de las  
del urutú) en muchos casos falla-  
rán por la poca ó ninguna fé de su  
poseedor. Pues esa fé que le falta al  
dueño de las plumas, le suplirá la  
"guaynera" guardadora del "huacan-  
cu" y "payé" infundido en ellas por  
medio de la "compostura". Por que  
no hay que perder de vista en todas  
estas cosas de brujerías nigromán-  
tales que la fé desempeña en ella un pa-  
pel de superior importancia. Es en  
ella la fé su principal y casi único  
factor. Efectivamente el que lleva  
consigo las plumas del caburé, con la  
fé necesaria, va bien "acompañado".  
Lleva consigo una "compostura"  
que en la generalidad de los casos le  
dará la victoria.

Emprenderá su campaña con la se-  
guridad del resultado, por la fé que  
tiene en el "huacancu" ó "payé"  
que le acompaña. Un fenómeno de  
auto-sugestión le infundirá confian-  
za en el éxito. haciéndole mas res-  
uelto, mas audaz, y como en gene-  
ral se trata, por supuesto de cosas  
amores en que se cuenta para el  
triunfo con la flaqueza del sexo en  
personas que navegan sin norte se-  
guro en el mar de la vida, es cosa in-  
dudable que conseguirá mas faci-  
lmente lo que ama lona que aquel  
que, en igualdad de circunstancias  
personales, formule, fundida en su  
pretención, o ante obstáculos serios,  
al parecer, pero realmente solo apa-  
rentes, retroceda y abandone la em-  
presa. Tal es la fuerza atractiva de  
las plumas del caburé. Dicho se está,  
que no siempre en tan condiciones  
aspiraciones se aplica la virtud de  
atracción que tienen las codiciadas  
plumas. Usalas así mismo el que está  
verdaderamente enamorado. de la  
belleza y prendas personales de la  
mujer á cuya mano aspira; pero que  
tame no ser correspondido, ó sabe ó  
presume que otro le disputará, tal-  
vez con mejor fortuna, la preferen-  
cia.

El caburé busca las selvas. Hay de  
los centros de población. Hay que re-  
gistrar para dar con él, y no pocos  
esfuerzos y constancia han menester  
quien intenta cautivarlo. Por eso ra-  
ra vez se le ve en manos del hombre,  
y quien logra tres de las plumas del



alta, guardándolas como oro en paño. La última grande! Si tuviéramos el cabare más a mano, no las haríamos vivientes que queramos no queramos, reclusas en el hogar bonitamente al cuello al yugo del matrimonio.

31 de Julio de 1821

### Incorporación de la Banda Oriental a la corona portuguesa

¡Ah! ¿estamos de entonces; está un siglo nos separa! No obstante las calamidades de aquella época azarosa, parece que pesaran sobre nosotros, cuando evocamos sus recuerdos.

Triste y abatido había de estar el pueblo oriental, cuando no fué capaz de oponerse a aquel Congreso Cisplatino, que era una mentira y un bochorno; sin bríos ni esperanzas, estarían personalidades de la talla de Fructuoso Rivera, García Zúñiga, Alejandro Chacabarro, Francisco Linares y otros, para prestigiar con sus presencia aquella parodia del derecho, que pretendía encubrir con una máscara de legalidad, la inicua usurpación de 1816-1821, acreedora de la repulsa universal.

El acta de incorporación a Portugal, aquella acta de 21 cláusulas, que anulaba el sacrificio de nueve años de cruento batallar, que hacía olvidar aquel dulce nombre de Provincia Oriental, y que condenaba al ostracismo y a la muerte la figura heroica de Gervasio Artigas, fué el más grande dolor de nuestro pueblo, fué su traigo más amargo; era la delegación de su soberanía al usurpador, era el acta firmada de su esclavitud voluntaria! [Después de haber llenado la América del Sur, de estallidos y diamas reventadoras]

Pero el dolor fecunda con un riego santo; y como una reacción formidable, como una protesta poderosa, despertó el año 1825 con su Treinta y Tres bravos, para calmar el dolor de las almas y colmar las aspiraciones de un pueblo batallador y culto que fecundó con su propia sangre el camino de su prosperidad.

CARLOS T. GARCÍA.

## El temporal

Los calores de la semana pasada fueron como un seguro anuncio del violento temporal que desde el Domingo por la noche se hizo sentir, en forma furiosa, y el cual duró hasta ayer, que recién empezó a calmar sus torvas.

Las fuertes ráfagas de viento del N.E. que venían acompañadas de copiosa lluvia hacia casi imposible el tráfico por las calles, y el movimiento comercial del puerto quedó paralizado, lo mismo que las operaciones del puerto. El Uruguay creció de una manera tan rápida que no se recuerda desde hace muchos años una creciente de tantas proporciones, formada en tan pocas horas, habiendo quedado el muelle de juejeros bajo la superficie, lo que prueba lo excepcional de la creciente.

Los terraplenes del ferrocarril sufrieron completamente el empuje de las aguas lo que trajo como consecuencia el descarrilamiento de varios vagones cargados de piedra, suceso que impidió salir el tren que hoy debía marchar para Algorta.

Por la Encarnada y en Laureles se inundaron varias casas debido al desborde del río, teniendo la necesidad sus moradores de abandonarlas. La Policía ayudó eficazmente a los damnificados haciendo esfuerzos en algunos vecinos que no creían que las aguas llegarán a esa altura y se negaban a hacer abandono de sus casas para que se retiraran, mereciendo elogios por su comportamiento.

Por los alrededores el fuerte viento hizo los consiguientes estragos, se

derrumbaron varios cercos y pequeños galpones, volando algunos techos aunque no de importancia.

En donde el temporal hizo sentir con más fuerza y peligro sus violencias, fué en las islas de nuestra jurisdicción y a no ser por la rapidez y oportunidad de nuestras autoridades marítimas con que tomaron disposiciones de salvataje a esta hora tendríamos que lamentar desgracias.

El Señor Receptor Don Juan I. Bayeto que conoce perfectamente la cultura de nuestras islas y considerando en peligro a sus pobladores solicitó del Señor Distinguido Gerente Liebig el vapor "Guemes" para recorrer dichas islas y prestar el auxilio del caso a los montañeses, que a pesar de tener embarcaciones estarían en situación angustiosa, siendo el dicho vapor por el señor Distinguido, el que con el Inspector de Resguardos señor Gomila, el Vista Manuel Herreri, y varios marineros de nuestra Capitanía salió ayer a las 4 p. m. y regresó hoy a las 2 p. m. la tarde trayendo a su bordo veinte y cinco personas entre mayores y menores recojidos con lo puesto y entre las chalanas, pues los ranchos que les servían de vivienda, la creciente los había llevado ase como todos los objetos de sus pertenencias.

La oportuna llegada del Inspector con el "Guemes" que prestó la ayuda del caso, hizo que no tengamos que lamentar desgracias personales. Los insleses se alojaron en algunas casas de vecinos de sus relaciones, salvo una familia que el Intendente señor Orozco, el cual presencia la llegada, dara alojamiento especial pues la señora viene en estado que necesita de buenos y solícitos cuidados.

Tanto la capitanía como la policía ofrecieron a todos los insleses la ayuda necesaria, pero estos la reusaron manifestandose altamente agradecidos.

A propósito de la inundación de las islas, nos manifiesta una persona que nos mece entero crédito, que anoche en una de nuestras confiterías se erigió a nuestras autoridades marítimas porque hizo permanecer fondeada en el puerto a la lancha "Fray Fray Bentos" que por el hecho de no haberse retirado a Fray Bentos las autoridades marítimas olvidaron el peligro de los insleses. El viaje del "Guemes" obajó las ordenes del Inspector del Resguardo señor Gomila con el resultado que tuvo es la mejor contestación a la crítica de esos caballeros.

El proceder de nuestra capitanía es completamente elogiado por todos y en especial por los elementos de nuestro puerto que saben valorar esta clase de comisiones.

## Escolares

La Dirección General de Instrucción Primaria a propuesta del Inspector Dptal señor Ricci, ha designado a las señoritas maestras Elvira Maglia y J. Leguina para dirigir las escuelas rurales de reciente creación ubicadas en Sanchez-chico y pueblo Algorta respectivamente.

## Italia y la Argentina

### EL CONFLICTO SE AGRAVA

El Gobierno de Italia ha expedido un decreto prohibiendo la emigración italiana a la Argentina, circulando el rumor que iguales medidas adoptarían en el caso que el Gobierno del Uruguay y el Brasil tentasen aplicar las mismas medidas sanitarias.

La prensa italiana elogia la firme actitud del gobierno, aplicadas respecto a la argentina y anuncia que el Soberano está conforme con la actitud del Gobierno.

## Sesión de la Junta

Entraron al salón de sesiones la totalidad de sus Miembros, hallándose presente el Intendente señor Mendoza. Declarada abierta la sesión y leída el acta anterior, se puso a tratar el proyecto de Ordenanza sobre Cereos y Veredas. El edil Cáceres, hace uso de la palabra demostrando las conveniencias e inconveniencias que el proyecto contiene con una brillante disertación; prueba con datos y con matemática exactitud la resistencia del terreno comparada con la zona pedregosa y el ladrillo que la Ordenanza exige, poniendo que este material lo reemplaza por su resistencia y por su baratura.

El Miembro Faccio, comparte las mismas opiniones y agrega que considera, como buen afirmado, la consola de barro y estiercol, material que se emplea para la fabricación del ladrillo.

Le interrumpe el edil Laserra para decir que creía que esas ordenanzas por mas benignas que fueren, constituirían una ruina para el pueblo en que desgraciadamente se aplicase. El Intendente Mendoza dice a Laserra: Ud. desde mucho tiempo debía estar con un par de grilletas en la cárcel. Interviene la Presidencia y la sesión termina de esta curiosa y borrascosa manera.

# Un triunfo policial

## Instrucción de un sumario

### Viaje del señor Larrobla

## NUESTROS INFORMES

Ha sido motivo de curiosos comentarios, el viaje impensado y momentáneo del Jefe Político y de Policía señor Mariano Larrobla, quien urgentemente y en persona se trasladó a la 5a. Sección policial de su jurisdicción a instruir un sumario al Comisario señor José R. Lopez.

Al saberse la noticia, nos pusimos de inmediato en campaña. Sabíamos de las condiciones meritorias que como funcionario público adornan al comisario sumariado y lo creímos incapaz de ejecutar ningún atentado. No tardamos mucho tiempo en averiguar lo ocurrido: Se trataba de una simple denuncia, sin fundamento. La señora de Francisco Montes de Oca, se había dirigido telegráficamente primero a la Jefatura y luego al Ministerio del Interior solicitando garantías y denunciando que el comisario Lopez, había violado el domicilio cuando el Comisario Lopez, acompañado por el Jefe de Paz de la 11a. Sección, había allanado el domicilio de Montes de Oca, encontrando en el interior de las habitaciones, cueros, lanas, etc., cuya procedencia no supo explicar y parte de la mercadería del comerciante Greki, sobre la que pesa

un embargo y se había constituido en depósito, del cual se había sustraído sin poder conseguir quienes habían sido los autores del rapto, la policía de aquella sección al mando del destituido comisario Rufino Martínez.

Monte de Oca, era entonces sargento de policías, lo que prueba que tenían razón los hacendados de aquella zona, cuando vigilaban al guardacivil que iba de paso por sus dominios como al que en la soledad de la noche le carneaba sus ovejas, cosa que hoy no sucede, por la activa persecución que en estos últimos tiempos se ha hecho a la gente de mal vivir.

Es un triunfo policial el que ha obtenido el comisario Lopez, después de activas y per-everantes pesquisas. Existía la necesidad de inspirar confianza a aquellos vecinos que venían siendo víctimas de continuos robos, como el que se le hizo al señor José Olaso consistente en 500 ovejas, que preocupa también al activo funcionario que está sobre los autores.

Monte de Oca, se encuentra preso y a disposición de Juez competente.

## El petroleo como combustible

### Proyecto de una Empresa Americana

Una importante empresa norteamericana ha anunciado al Gobierno su propósito de presentarse oficialmente de un momento a otro, pidiendo se le fijen las condiciones en que podrá importar de los Estados Unidos el petróleo bruto para combustible.

En caso de que dichas condiciones parezcan aceptables a la empresa, se establecerá ésta de inmediato entre nosotros. Se construirán grandes tanques cerca del puerto de la capital donde se depositará el petróleo importado, y vendrá de los Estados Unidos grandes buques-tanque.

En los nuevos depósitos se les entregará en varillas convenientemente, disponiéndolos de este modo para la venta al público.

## Labor partidaria

La Comisión Dptal. del Partido Colorado, hace saber a todos sus correligionarios que no tengan regularización en su inscripción en el Registro del E. Civil, que deben apresurarse a iniciar la tramitación de orden, apro-

chando la ley de 21 de Marzo de 1909, que terminará por ley, el 21 de Marzo del entrante año.

La misma Comisión Dptal. y el Comité Seccional, se encargarán de correr los tramites que la inscripción requiera.

## "El Oriental"

Este vapor perteneciente a la armada de nuestro país, y que se encontraba varado en el Río Negro hace mas de tres meses, consiguió salir ayer de su varadura gracias al gran repunte de las aguas de río.

"El Oriental" siguió de inmediato viaje hacia la Capital.

## ROBO

El patron de la chata "Navia" Ignacio Doyenard dió cuenta a la Capitanía que le habían sustraído una escopeta del camarote de dicha embarcación.

El oficial de Bahía señor Bergall, después de una prolija inspección en los bucos del puerto, encontró dicha escopeta en la balandra "Marianina" oculta en el camarote.

El patron de la "Marianina" fue remitido preso.

## Huespedes Distinguidos

Desde ayer son nuestros huéspedes el Dr. Ricardo Espalter y señor Herrera, Representantes del Departamento.

Motiva el viaje de estos dos hombres públicos, el desahucio a sus numerosos amigos y estudiantes en esta ciudad, a raíz del periodo de receso en que momentáneamente se encuentra la Cámara perteneciente.

Probablemente su permanencia durará tres o cuatro días. Nos complacemos en darles la bienvenida.

## Sociales

### Las negras siluetas

Sobre el fondo violado de una

Rápida se proyecta La silueta sin formas de una Tempestuosa y negra.

Una mancha semeja sobre el Rostro de alguna muerte O el punto negro de contorno

Que al ver el sol en ojos que

En el fondo de luz, de mirota Se dibujan mis penas, Como en la luz fosfórica del Las nubes de tormenta.

Es el porvenir arauco del Me es familiar la la tempestad

No temo mis recuerdos, ni en

Las negras siluetas.

Los viajeros

Procedente de campaña, llevo activo y meritorio currículum, señor Cacho Echeverría.

De su establecimiento "La Alta" el señor Enrique Symon.

De la 3a. Sección, llegó el Ygnacio Silva, Juez de Paz de paraje.

De la 10a. Sección, llegó el terizado vecino Don Pantaleón Guéz.

Agradecimiento

La familia de don Vicente agradece las manifestaciones de simpatía, recibidas en su reciente

lo.

## La grande

Se da como agraciado con la suma de 20,000 pesos, alcorreo San Gregorio (Tuenembé) Sr. Don Sosa, quien compró el billete de la lotería que retiró des quince

diendo los restantes al comen Pablo Santa Maria, quien hacia tiempo se habia establecido como de comercio en el Paso de los Andes del aquel Dpto.

El cinematógrafo

El Domingo, a pesar del mal tiempo, el cinematógrafo de Bertoni y Rio funcionó atrayendo al gran público crecida concurrencia.

Las películas fueron de notable calidad que confirma el buen gusto de la empresa en servir bien al público.

Brevemente dará una función extraordinaria a beneficio de los judicados en la inundación de la

la.

## Remate

El señor Delsignore ha dispuesto dar un remate extra en su casa de comercio al día que se efectue el

en Liebig's.

Las ventas efectuadas en los anteriores remates lo han decidido a continuar beneficiando al público con el de lo bueno y barato.



## FARMACIA DEL PUEBLO

--DE--

Felipe Mendizabal

Entregando por valor de 5 pesos en boletos de la caja registradora de esta Farmacia se puede elegir uno de los artículos indicados:

1 LIBRA CHOCOLATE, 1 JABON REUTER, 1 FRASCO TRICOFERO BARRY, 1 CAJA CREMA DELIA, 1 CAJA CREMA PRECIOSA, 1 CAJA POMADA DEL GLOBO, LATA COCOA, 1 CAJA POLVOS JAVA, 1 TARRO COCOA, 1 CAJA POMADA INDIO, 1 FRASCO TONICO ORIENTAL, 1 FRASCO CARAMELOS, 1 FRASCO TALCO MENNEN

Calle Treinta y Tres entre Florida y 18 Julio

Intendencia Municipal  
AVISO

A los efectos de lo ordenado en el artículo 857 del Código Rural, se avisa al público que el vecino de la 4a. sección judicial de este Departamento Don José Fontana "hijo" se ha presentado solicitando permiso 1º, para trasladar un callejón que atraviesa campo de la propiedad, ubicado en la 4a. sección y 2º, para encañillar el camino Departamental que conduce a Payandú y atraviesa campo de propiedad de Don Vasconyñez del cual es arrendatario el peticionario, según consta del expediente que obra en esta oficina a disposición de los interesados.

Y por mandato del señor Intendente se hace esta publicación por el término de treinta días.

Fray Bentos Julio 26 de 1911.  
CELESTINO M. PEREZ  
Srio.

## AVISO

## RECEPTORIA DE ADUANA

Por disposición de esta Receptoría se cita y emplaza por el término de quince días a contar desde la fecha, a quien se considere con derecho a treinta y cuatro tambores con aguardiente descubiertos por esta Aduana omitidos en la "Ysa del Zapatero", de esta jurisdicción, para que se presente a deducir derechos en el sumario que se le sigue.

Fray Bentos Julio 20 de 1911.  
EL RECEPTOR

## AVISO

Habiendo dejado de pertenecer al personal obrero de mi taller de Mueblería y carpintería el señor Juanquillo Fontrodona ruego al comercio y al público en general que no se permitan ni se que ninguno de sus clientes pague ni pague por mí ni por mis cuentas que por mí hizo mixta en el mes de 30.

Lo mismo advierto que los que pague en cuentas a contar desde la fecha, al ex empleado señor Fontrodona no serán reconocidos por mí.

ALEJANDRO CASTIGLIONE

## Apertura de Sucesion

Por disposición del Sr. Juez Letrado Dptal. se hace saber al público que ha sido declarada abierta la Sucesion de Don Francisco García citándose a todos los que por cualquier concepto se consideren con derecho a la herencia dejada para que se presenten a deducir lo en forma ante este juzgado dentro del término de treinta días, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar.

Fray Bentos, Junio 30 de 1911  
JOSE DURANONA Y VIDAL

## Solares en venta

Se vende un solar esquina de dos piezas cocina y pozo de baide, calle 19 de Abril esquina Cane es un solar esquina calle 19 de Abril esquina Paysandú y dos solares en las alhueras, cerca del horno de ladrillos del Sr. Boffano.

Para tratar con  
JUAN J. COSINI

## "LA ESPERANZA"

Delsignore y Porro

Almacén, Tienda, Ropería,  
Zapatería, Ferretería y Bazar

Depósito permanente de alfalfa, afrecho, afrechillo y maíz  
LA CASA MEJOR SURTIDA DE LA CIUDAD

Atiende Pedidos de campaña  
Comisiones y Consignaciones  
VENTAS AL CONTADO

Susursal del Banco

DE LA R. O. Uruguay

CAJA DE AHORROS SECCION ALCANCIAS

Se avisa al público que este Banco ha abierto un nuevo género de operaciones bajo el título de

Caja de Ahorros de Sección Alcantías

como medio de fomentar la previsora costumbre del AHORRO en toda el país, y especialmente entre los ELEMENTOS POPULARES

## Explicaciones

Deposite Vd. DOS PESOS en el Banco y en el acto se le entregará gratuitamente una ALCANCIA cerrada con llave, quedando esta llave guardada en el Banco.

Esos DOS PESOS son suyos, ganah interés y puede Vd. retirarlos en cualquier momento, devolviendo la alcancia.

Una vez al mes ó cuando lo crea oportuno, trae Vd. la alcancia al Banco, donde se abre a su vista y se le devuelve cerrada, despues de retirar el depósito de los DOS pesos.

El dinero depositado queda ganando el interés de

CINCO POR CIENTO 5 0/0 ANUAL

y tiene Vd. siempre disponible, pudiendo retirarlo en cualquier momento.

PARA OBTENER MAS DETALLES OCURRASE A ESTA GERENCIA

El Gerente

## Banco de la República

Sucursal Río Negro

Desde esta fecha, hasta nuevo aviso, regirá en sus oficinas el siguiente

## HORARIO

De 9 a 12 a. m. y de 1 1/2 a 3 p. m.  
Fray Bentos, 1º de Abril de 1911

La Gerencia

## EMPLAZAMIENTO

Por disposición del señor Juez Letrado Dptal. se cita llama y emplaza a don Eduardo Cáceres para que por sí o por medio de apoderado en forma comparezca ante este Juzgado a contestar la demanda de divorcio que contra él ha promovido doña Laura Allendes y para llenar previamente el requisito de la conciliación dentro del término de noventa días a contar desde la primera publicación del presente edicto bajo apercibimiento en caso de no comparecer de nombrar

## AVISO

## HOSPITAL

Por disposición del señor Intendente Municipal se cita a todos los acreedores del Hospital de esta ciudad para que presenten sus cuentas antes de vencerse el mes corriente.

Fray Bentos Junio 21 de 1911

José ARANBERO

Economo

¿Cual es la mejor fotografia ?

LA DE CARLOS ZEPPERINO

EN LA CALLE TREINTA Y TRES

ESMERO—LIMPIEZA—CHIC

PRECIOS MODICOS

¿DESEA VD. VESTIRSE ELEGANTEMENTE COMO EN LAS GRANDES CAPITALES, Y CON EL MISMO CHIC QUE ACOSTUMBRAN LOS DISTINGUIDOS CABALLEROS DE GUSTO MUY REFINADO?—ACUDA PUES, A LA

SASTRERIA DE "ROMA"  
De JOSE GIACHETTA

—(Sucesor de ANTONIO De DOVITIS)—Año 1880—

En esta antigua y acreditada casa, el trabajo es garantido, y las ventajas que ofrece no son igualadas por ninguna otra similar.

P—El corte y confección son de primer orden

O—Tiene por lema satisfacer el gusto de sus clientes.

R—Importa directamente los más modernos casimires.

Q—Constantemente se preocupa de las continuas variaciones de la Moda.

U—Los precios son de verdadero relame.

E—Es la mejor casa de confianza.

136—Calle Brasi—136

Almacén, Barraca y Ferretería

— DE —

Antonio Abrinis

compra y venta de cereales  
en general y frutos del país

FORRAJES, MADERAS, BA DOSAS, ALAMBRES  
y demas artículos de construcción  
Especialidad en sarnifugas y garrapaticadas

El Ferrocarril de Algorta que vendrá

"A LA CIUDAD DE FRAY BENTOS"

Sustrería, Sombrerería y Ropería

No dará pasaje a los que no tengan ropa comprada a Luis Astarita que vende sombreros de todas clases y medidas, traje hechos para hombres y niños, leuceria, corbata, perfumes.

Confecciona trajes de elegante cortes

SECCION ESPECIAL PARA PERSONAS DE CAMPAÑA

LA CASA MAS SURTIDA EN EL RAMO

PROXIMAMENTE GRAN ENSANCHE—VISITENLA TODOS, FRENTE A "LA CANCHA

Die Astarita; "Vendo bueno y brato

para hacer fortuna rapidamente



Calle Liebigsstr. Artiga